

LUB NRAS

**DAIM NTAWV QHIA KOM THEM
NYIAJ MUAS NOJ ROV QAB
RAU KEV UA TXHAUM UAS YOG
TXHOB TXWM UA (INTENTIONAL
PROGRAM VIOLATION [IPV]) XWB
DAIM NTAWV QHIA UA ZAUM KAWG**

Hnub Hais Paub : _____
Lub Npe Ntawm Cov Ntaub Ntawv : _____
Naj Npawb : _____
Tus Neeg Ua Hauj Lwm Npe : _____
Naj Npawb : _____
Xov Tooj : _____
Chaw Nyob : _____

(ADDRESSEE)

[_____]
[_____]

Muaj lus nug? Nug koj Tus Neeg Khiav Ntaub Ntawv.

Xeev Kev Mloog Ob Tog: Yog hais tias koj xav tias qhov kev txiav txim no tsis yog lawm, koj thov tau kom muaj kev mloog ob tog ntshe yog hais tias koj twb tau ib qho kev mloog ob tog rau qhov uas koj tiv lawm. Sab nraum qab ntawm daim ntawv no muaj qhia seb yuav ua qhov no li cas. Yuav hloov tsis tau koj cov kev pab yog hais tias koj thov kom muaj ib qho kev rov soj ntsuam dua ua ntej qhov kev ua no pib.

Koj los sis ib tug neeg hauv koj tsev neeg tau txhom txwm ua txhaum txoj cai hauv Kev Pab Nyiaj Muas Noj lawm. Peb tau qhia rau koj ua ntej lawm hais tias koj yuav tau them rov qab cov Nyiaj Muas Noj uas them tshaj rau:

- Koj.
- _____, uas koj tos tuaj.

Koj tseem tiv \$ _____.

Ceev Faj: Yog hais tias koj ntseeg hais tias qhov them nyiaj tshaj no yog yuam kev lawm, qhov no yog zaum kawg uas koj thov tau kom muaj ib qho kev mloog ob tog. Yog hais tias koj tseem tau nyiaj muas noj lub nras yuav txo tau koj cov nyiaj muas noj txhua los them rau qhov nyiaj uas them tshaj ntawd. Yog tias koj tsis tau nyiaj muas noj ntixiv lawm ua ntej them tag cov nyiaj uas them tshaj ntawd, lub nras tej zaum yuav tshem tau qhov uas koj tiv ntawd tawm hauv koj cov nyiaj tau rov qab los thaum ua se.

KOJ TSIS POM ZOO THEM ROV QAB:

- Koj ua tib zaug them tag nrho, los sis
- Koj rov qab them qhov Nyiaj Muas Noj uas them tshaj ntawm raws li cov nqe lus uas koj pom zoo rau nyob hauv Daim Ntawv Pom Zoo Them Rov Qab (DFA 377.7G) uas nyob ntawm no.
 - Sau, xee npe thiab xa Daim Ntawv Pom Zoo Them Rov Qab uas nrog ntawm no.
 - Koj qhov kev pom zoo them rov qab yuav yog nyob ntawm koj lub peev xwm them tau tam sim no uas koj lub nras yuav saib xyuas qhov no. Cov kev hloov hauv koj lub peev xwm los them tej zaum yuav hloov qhov uas koj them txhua hli.
- Koj tsis tas yuav siv cov nyiaj SSI uas koj tau los them qhov nyiaj them tshaj no.
- Txawm tias koj pom zoo them rov qab qhov uas koj tiv los, tseem yuav siv IPV cov kev nplua thiab.
- Yog hais tias koj tsis pom zoo them, lub nras tej zaum yuav siv lwm txoj kev los sau qhov nyiaj uas koj tiv xws li los ntawm tsev hais plaub.
- Yog hais tias lub nras foob koj, tej zaum koj yuav tau them tsev hais plaub cov nqi thiab.
- Yog hais tias koj tsis them qhov nyiaj tiv rov qab, lub nras tej zaum yuav muab koj qhov nyiaj tau rov qab los ntawm xeev rau thaum uas se thiab/los sis hais kom tsev hais plaub muab qhov no tso nrog rau koj cov nyiaj ua hauj lwm los sis cov vaj tse uas koj muaj.

Cov cai: Siv cov cai no. Koj soj ntsuam cov cai no tau tom lub laj fai pab nyiaj tsoom fww rau cov neeg txom nyem: MS 63-801.32

KOJ TSIS THEM ROV QAB LI TAU POM ZOO:

- Koj yuav tsum qhia rau peb thaum uas koj them tsis tau raws li tau pom zoo ntawd. Koj yuav tsum tau qhia seb yog vim li cas koj ho them tsis tau. Koj nug tau kom lub nras soj ntsuam ib qho kev them rov qab tshiab.
 - Sau, xee npe thiab xa Daim Ntawv Pom Zoo Them Rov Qab (DFA 377.7G) rov qab tuaj.
- Yog hais tias koj tau Nyiaj Muas Noj thiab tsis xa Daim Ntawv Pom Zoo Them Rov Qab tshiab no rov tuaj tsis pub dhau 10 hnub tom qab hnub uas sau daim ntawv qhia no, koj tsev neeg cov nyiaj yuav tso mus rau \$ _____ pib lub _____.
- Yog hais tias koj tsis them li tau pom zoo thiab tsis hais kom rov ua ib qho kev them nqi rov qab tshiab, lub nras tej zaum yuav kom koj them tag nrho qhov nyiaj tiv tam sim no.
- Txawm tias koj pom zoo them rov qab qhov uas koj tiv los, tseem yuav siv IPV cov kev nplua thiab.
- Yog hais tias koj tsis pom zoo them, lub nras tej zaum yuav siv lwm txoj kev los sau cov nyiaj uas tiv ntawd xws li los ntawm cov tsev hais plaub.
- Yog hais tias lub nras foob koj rau qhov nqi uas koj tiv ntawd, tej zaum koj tseem yuav tau them rau cov nqi hauv tsev hais plaub.
- Yog hais tias koj tsis them raws li pom zoo, lub nras tej zaum yuav muab koj qhov nyiaj tau rov qab los ntawm xeev rau thaum uas se thiab/los sis hais kom tsev hais plaub muab qhov no tso nrog rau koj cov nyiaj ua hauj lwm los sis cov vaj tse uas koj muaj.

KOJ COV CAI RAU KEV MLOOG OB TOG

Koj muaj cai thov ib qho kev mloog ob tog yog tias koj tsis pom zoo rau tej uas lub nras ua. Koj muaj 90 hnuv xwb thov kom muaj kev mloog ob tog. 90 hnuv no pib ib hnuv tom qab lub nras muab los sis xa daim ntawv no rau koj.

Yog koj thov kom muaj kev mloog ob tog ua ntej ua dab tsi rau Nyiaj Ntsuab, Medi-Cal, Nyiaj Muas Noj, los sis Kev Pab Zov Me Nyuam:

- Koj cov Nyiaj Ntsuab los sis Medi-Cal yuav tsis hloov thaum koj tseem tos ib qho kev mloog ob tog.
- Koj cov Kev Pab Zov Me Nyuam tej zaum yuav tsis hloov thaum koj tseem tos ib qho kev mloog ob tog.
- Koj cov Nyiaj Muas Noj yuav tsis hloov mus txog thaum muaj kev mloog ob tog los sis thaum koj lub sij hawm tsim nyog kawg, sim seb lub sij hawm twg ntxov dua.

Yog tias kev mloog ob tog hais tias peb yog lawm, koj yuav tiv nyiaj rau peb rau cov Nyiaj Ntsuab, Nyiaj Muas Noj los sis Kev Pab Zov Me Nyuam uas koj tau txais. Yuav kom peb txo los sis nres koj cov kev pab ua ntej qhov kev mloog ob tog, kos nram qab:

- Cia li txo los sis nres: Nyiaj Ntsuab Nyiaj Muas Noj
 Kev Zov Me Nyuam

Thaum Koj Tos Qhov Kev Mloog Ob Tog Kev Txiav Txim rau:

Qhov Kev Pab Nyiaj Los Ntawm Tsoom Fwv Mus Rau Kev Ua Hauj Lwm (Welfare to Work):

Koj tsis tas koom nrog tej yam ua (activity).

Tej zaum koj yuav txais nyiaj zov me nyuam rau kev ua hauj lwm thiab tej yam ua uas lub nras pom zoo ua ntej txais daim ntawv qhia no.

Yog peb qhia koj tias koj cov nyiaj rau lwm txoj kev pab yuav nres, koj yuav tsis txais nyiaj ntxiv, txawm yog koj mus rau koj tej yam ua (activity).

Yog peb qhia koj tias peb yuav them koj lwm cov nyiaj pab, ces peb yuav them npaum li cas thiab zoo li cas peb tau qhia koj hauv daim ntawv no.

- Xwv kom txais tau cov kev pab no, koj yuav tsum mus rau kev ua uas lub nras qhia koj mus xyuas.
- Yog hais tias qhov uas lub nras them nyiaj pab npaum li cas thaum koj tseem tos seb kev mloog ob tog txiav txim li cas tsis txaus rau koj mus ua, ces koj nres tau tsis tas mus ntxiv.

Cal-Learn:

- Yog tias peb qhia koj tias peb pab tsis tau koj ces koj koom tsis tau nrog Kev Pab Cal-Learn.
- Peb yuav them nyiaj rau kev pab los ntawm Cal-Learn thaum pom zoo rau ib yam kev ua.

LWM COV LUS QHIA

Cov Mej Zeej Hauv Medi-Cal Kev Pab Them Nqi Kho Mob: Qhov uas yuav ua li cas uas tau qhia hauv daim ntawv no tej zaum yuav ua kom koj tsis txais kev pab los ntawm koj kev pab them nqi kho mob. Tej zaum koj xav hais rau koj qhov kev pab them nqi kho mob yog koj muaj lus nug.

Nyiaj Them Yug Me Nyuam thiab/los sis Them Nqi Kho Mob: Lub laj fai saib xyuas kev them nyiaj yug me nyuam hauv zos (local child support agency) yuav khaws nyiaj them yug me nyuam pub pab dawb xwb txawm yog koj tsis tau nyiaj ntsuab los yog. Yog hais tias lawv khaws cov nyiaj them rau koj taim sim no, lawv tseem yuav ua li ntawd tsuas yog koj sau ntawv tuaj qhia lawv nres. Lawv yuav xa cov nyiaj uas lawv tau khaws rau koj tiam sis yuav khaws cov nyiaj uas koj tiv rau lub nras cia.

Kev Npaj Muaj Me Nyuam: Koj lub laj fai pab nyiaj tsoom fwv rau cov neeg txom nyem yuav qhia cov lus qhia rau koj thaum koj thov.

Cov Ntaub Ntawv Rau Qhov Kev Mloog Ob Tog: Yog koj thov kom muaj kev mloog ob tog, Lub Xeev Laj Fai Rau Kev Mloog Ob Tog (State Hearing Division) yuav pib ua ib co ntaub ntawv. Koj muaj cai pom cov ntaub ntawv no ua ntej koj txoj kev mloog ob tog thiab tau ib daim luam txog lub nras tej kev xav dab tsi txog koj ob hnuv ua ntej kev mloog ob tog. Lub xeev tej zaum yuav muab cov ntaub ntawv txog koj lub rooj mloog ob tog rau Lub Laj Fai Pab Nyiaj Rau Cov Neeg Txom Nyem thiab U.S. Cov Laj Fai Rau Kev Kho Mob thiab Kev Pab Tib Neeg thiab Kev Ua Qoob Loo (U.S. Departments of Health and Human Services and Agriculture). **(W&I Code Sections 10850 and 10950.)**

YOG XAV THOV KOM MUAJ KEV MLOOG OB TOG:

- Sau daim ntawv no tiav.
- Luam daim ntawv sab no thiab sab nraum qab tso nrog koj cov ntaub ntawv. Yog koj thov, koj tus neeg khiav ntaub ntawv yuav luam daim no rau koj.
- Xa los sis nqa daim ntawv no rau:

LOS SIS

- Hu tus xov tooj dawb: 1-800-952-5253 los sis rau cov neeg tsis hnov lus los sis tsis txawj hais lus zoo uas siv TDD, 1-800-952-8349.

Tau Kev Pab: Koj nug tau kom paub txog koj cov cai hais txog kev mloog ob tog los sis nug kom paub mus qhov twg tau kev pab hais txog kev cai lij choj yam pub dawb thaum koj hu dawb rau naj npawb xov tooj ntawd. Tej zaum koj yuav tau kev pab hais txog kev cai lij choj yam pub dawb tom koj qhov chaw hais kev cai hauv zos los sis hauv pawg neeg hais txog cov cai ntawm kev pab nyiaj tsoom fwv rau cov neeg txom nyem.

Yog koj tsis xav tuaj rau kev mloog ob tog koj ib leeg xwb, koj coj tau phooj ywg los yog lwm tus nrog koj tuaj.

THOV KOM MUAJ KEV MLOOG OB TOG

Kuv xav kom muaj txoj kev mloog ob tog vim ib qho uas Lub Laj Fai Pab Nyiaj Tsoom Fwv Rau Cov Neeg Txom Nyem ntawm _____ lub Nras ua rau kuv cov:

- Nyiaj Ntsuab Nyiaj Muas Noj Medi-Cal
 Lwm Yam (qhia yog dab tsi)

NOV YOG VIM LI CAS: _____

Yog yuav tsum muaj chaw ntxiv los sau, kos qhov no thiab ntxiv ib daim ntawv rau.

Kuv xav kom lub xeev cia ib tus kws txhais lus los pab kuv uas kuv yuav tsis them nyiaj. (Ib tug txheeb ze los sis phooj ywg txhais lus tsis tau rau koj nyob ntawm qhov kev mloog ob tog.)

Yam lus uas kuv hais yog: _____

TUS NEEG UAS COV NYIAJ PAB RAUG TSIS POM ZOO, HLOOV LOS SIS NRES LUB NPE

HNUB YUG	NAJ NPAWB XOV TOOJ
CHAW NYOB	
NROOG	XEEV NAJ NPAWB CHEEB TSAM
XEE NPE	HNUB TIM
TUS NEEG UAS UA DAIM NTAUV NO TIAV	NAJ NPAWB XOV TOOJ

Kuv xav kom tus neeg uas tau qhia nram qab no sawv kuv cev nyob hauv kev mloog ob tog no. Kuv tso cai rau tus neeg no saib kuv cov ntaub ntawv los sis sawv kuv cev mus rau kev mloog ob tog no. (Yog tias tus neeg yog koj tus phooj ywg los sis txheeb ze los tsis ua li cas tiam sis txhais tsis tau lus rau koj.)

LUB NPE	NAJ NPAWB XOV TOOJ
CHAW NYOB	
NROOG	XEEV NAJ NPAWB CHEEB TSAM